



# Самур

№ 12 (283) 2014-йисан 26-декабрь

## 2015-ИИС КВЕЗ КУТУГРАЙ!

1992-йисан январдилай ажгъатзава

**Цийивилер**  
www.samurpress.net

### Регъбер рикел хкана



Алай йисан 12-декабрь гьам Азербайжанда, гьамни къецепатан улькейра вири дуьньядиз сейли сиясатчи Гейдар Алиев рикел хкдай югъ хъиз къейд авуна. 2003-йисан 12-декабрдиз вичин дуьнья дегншарай чехи регъбердин твар гьамишлух яз халкъдин рикел амуькъда.

Аслу тушир Азербайжандин бине кутур Гейдар Алиева ульке чуклуникай хвена, гужлу гьукумат туькьуьрун патал вири жуьредин алахьунар авуна. Ада члугур кьван зегьметар гъавая фенач. Гь.Алиеван яргъал аквадай сиясатдин нетижач яз арадал атай «Асирдин икьарди» ульке вилик фидай шегьре ачухарна. Адан лайихлу давамчи тир Илгьам Алиеван регъбервилик кваз алай вахтунда Азербайжан йис-сандивай къудратлу жезва. Чи республикадин твар дуьньядин вилик физвай улькейрин сиягьда ава. Республикада кьиле физвай эцигуьри ва абадвилери вири гьейранарзава. Гьам меркез тир Баку, гьамни чара-чара районар лугьуз тежедай кьван хьсанвилехь дегнш хьанва. Са гафуналди, Гейдар Алиеван сиясатди даим бегъер гузва ва инлай кьулуьхьни гуда.

### Вилик туьузва

Илим девирдиз къадайвал вилик туьун патал республикадин гьукуматди къвердавай мадин пара къулайвилер арадал гьизва. Ихьтин къулайвилерикай яз и йикъара Азербайжандин Милли Илимрин Академиядин Информациядин Технологиьин Институтда Электрон Къабханадин Меркез ва Илимдин Ахтармишунрин Меркез кардик кутуна.



Электрондин къабхана девирдиз къадай цийи техникадади тамминарнава. Ина ресурсерин идентификация, гьакни келзавайбуруз къудлугъ авун патал 3 М технология кардик ква. Гьа са вахтунда АСШ-дин Конгрессдин Къабханадин теснифатдин системадикайни менфят къачузва.

### Зарияр патал къезилвилер



И йикъара Милли Межлисдин медениятдин комитетдин кьил Низами Жаферова лагъайвал, алай вахтунда «Яратмишзавай ксар ва яратмишунрин къватлалар» твар ганвай къанундикай дагъана веревирлер ийизва. И къарнунда зарияр, члугварар, манидарар патал са къадар къезилвилер фикрда кьунва.

Н.Жаферова лугьузайвал, ахьтин зарияр ава хьи, абур санани къвалах тавуна анжах къьинрихь галаз машгъл я. Къвалахзавач лугьуз абурвай пенсияни къачуз жезвач. И татугъвал арадай акудун патал зарийриз къумек гана къанзава. Къанунда фикрда кьунвай къезилвилер кардик кутуртла, гьам винидихь къалурнавай ксарин къайгъуяр тимиш жедя, гьамни абур цийи эсеррин винел рикел алаз къвалахда.



## АШУКЪ АЛЕСКЕР РИКЕ АВАЗ

Хьсандиз лагъанва бубайри: «Шаирар дидейри хада, халкъди хьуда». Халкъди хуьзвайвилей абурун тварарни теснифар виш йисарин яцарай акъатиз шумудни са несирил агакьда. Са гафни авачиз, шаиррин, ашукьрин ирс хуьзвай, абуроз икрам ийизвай, абур кланарзавай ксар халисан къьгалар я. Ихьтин къьгалар хий члалан, хийн эдебиятдин таьсиб члугъаз, вири гьейранардай алааматдин крар кьилдиз акьудда. Гьа ик, гьар садав фикир-фагъумиз тадай са месълядикай лугьуз кланзава аз.



улькеда хьайи посол Паскал Муьнейдин уьмуьрдин юлдаш Калинади лагъанай: «Зун паталди Франциядин 1 миллиард доллардин мас авай музейдилай и музей генани марагъл я. Вучиз лагъайтла ам са сая касди, ашукъ Алескеран яратмишунриз авай вичин чехи муьгъуббатдалди арадал гъанва.»

Са гафни авачиз, ихьтин къьметлу музей 4 утагъда гьакъарун четин я. Гьавилий ам гегьеш чкадиз акьудун патал Гь.Гьасановаз Медениятдинни Туризмдин Министерстводивай къумек клан хьанва. Талукъ идарадин кьиле авайбуру къумекда лагъана гаф ганва. Бакьдин музейдин меркезда Ашукъ Алескеран музей патал 100 квадратметрдин чка чара авун къарардиз къачуна. Гьа югъ вичиз вилералди акваз кландай лугьузва

Бакудин Нариманов районда яшамин жезвай, асулдай Гуьйче магъалдай тир Гуьсейин Гьасанова вичин къвале Азербайжандин машгъл члалан устад ашукъ Алескеран музей туькьуьрнава. Вад утагъдикай кьул музейдин ихтиярда вутанвай, вичин 87 йис хьанвай и агъсакьалди ина гьикьван марагълу экспонатар къватлнава. Гь.Гьасанова лугьузайвал, Гуьйче магъалда дуьньядиз атана вири къафкъаздиз сейли хьайи ашукъ Алескер адан чехи бубадихь ва бубадихь галаз дуьст тир.

«Зи рикел хьсандиз алама, - лугьузва Гуьсейин халуди, - ашукъ Алескер са шумудра чаз муьгъман хьанай. Адан члалар, адан чунгьурдин ван исятдани зи япара ама. А члавуз жув аял яз ашукьдин члаларин деринвал бегъемдиз къатлуз жедачир завай, анжах адан ванци гьар гилера суьгьурда твадай зун. Ашукьди вичин дуьнья дегншарайла чи хуьруьбур вири адан тазиятдиз фенай. Зун лагъайтла, акьван шехънай хьи... Заз ашукъ гьамиша жанлу яз акваз кландай. Алакьнайтла, адан тимтал эцигдай за жуван гилералди. Ингъе я залай и кар алакьнач, яни бегъем келдиз хьанач. Шюфевривил эгечина 56 йисуз «КраЗ», «КамАЗ» машинар гьална за. Амма ашукъ Алескерни рикелай рактурнач. Гьиниз фейитла, адакай делилар къватлна. Чехи устаддин музей арадал гьиз кланзавай аз. Эхирни Аллагдай мураддив агакьарна зун.»

Гуьсейин халуди лугьуз тежедай къьан виликвилелди арадал гъанвай музей акурла гьар са кас пагъ атлана амуькъда. Ина 3000 экспонат къватлнава. Абурун арада 1500 ашукьдин шикилар, 900 вал, ашукьрин 500 таб, чунгьурар, 4 граммофон, 3 тагьфон, лентер, каскетарни ава. Ашукъ Алескеран чунгьур, адан хром чекмеяр, юкьва кутлундай чул иллаки чехи мас авай экспонатар я. Садр и музейдиз килигиз атай Франциядин чи

Гуьсейин халуди. 10 веледдин, 40 хтудинни штудин, са гафуналди, 50 кас авай чехи хизандин кьил тир алаз халисан къагъриман лугьуз жедя. Чпихь гьар жуьредин мумкинвилер авай, шумуд чкадал къвалер, чехи дараматар эцигна ичлиз тунвай ксарни Гь.Гьасановалай чешне къачуртла хьсан я. Вучиз лагъайтла и дуьньяда амуькъдайди жуван халкъ патал авур хьсан крарни хьсан твар я.

Гуьлхар ГУЬЛИЕВА,  
Азербайжан Республикадин Тегьсил Музейдин  
илимдин къвалахлар.



### Цийивилер www.samurpress.net

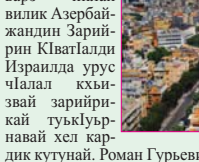
#### Китайда эцигда



И йикъара Азербайжандин архитекторрал Китайдай рикл шалардай хабар агакъна. Пекиндин Дуньядин Паркада гъвечли авунваз Бакудин «Къыз къаласы» келе эцигда. Вири дуньядиз сейли тир парка шумудни са улькейрин символар тир тимталар эцигнава: Эйфелдин минара, Египетдин пирамидалар, Таж-Магал, Кремль ва мсб. И паркдиз килигун патал гъар йисуз Китайдиз 2 миллион турист къевза.

Пекинди вичин копия эцигна кланзавай «Къыз къаласы» ЮНЕСКО-дин сиягъда гъатнавай надир эцигурирай сад яз гисабзава.

#### Низамдин твар гуда



Са шумуд варз инлай виллик Азербайжандин Зарийрин Къватлалдин Израилда урус члалал къивзай зарийрирай туькуьунавай хел кардик кутунай. Роман Гурьевича регьбервал гувзай и хел гила вири улькедиз сейли хъяна. Ада ара датлана Азербайжандин эдибят тебдилгъава, чи зарийр вири дуньядиз чирзава. Аник экечлнавай ксар и муькъара Израил гъукматдин виллик Тель-Авивдин иер паркаррай садаз Низами Генжевидин твар гун патал месэла къарагъана. Теклиф хушдаказ къабулнава. Чехи шайрдин тварунихъ галай парк абадрун патал Азербайжанда гъикъван пулуниин такъатар серфатла. Израил гъукматдини гъикъван харж члугъава.

#### Хуьрера филиалар



Вичихъ дугуз тежер къван иер тебиат авай Къах район эхиримжи йисара спортдин меркез хъизни сейли хъяна. Ина акъажурин карханайрин къадар къвердавай пара жезва. Цийиз кардик кутунай Олимпиядин Комплексади вири жуьредин къулайвилер арадал гъана. Комплекси 4,9 гектардин чка къазва. Ина къилин дараматдихъ галаз санал сирнавай гъавиз, къве гъавадин 5 коттедж, 940 кас къадай килл къевирнавай трибуна, куьмекчи дараматар ва маса эцигунар ава. Къилин дараматда шагматдин, аэробикадин, бильярддин, теннисдин залар туькуьунава.

Аялар спортдихъ ялуи патал райондин аялрини жегъилрин спортдин мектеб гегъеншарнава. Исятда ина 420 аял машгъл жезва. Райондин Тасмалы, Шотавар, Гуьллуьк ва Къашкъачай хуьрера мектебдин филиалар кардик кутунава.



## ЖУВВАЛ ГЪИКИ ХУЪДА?



#### Веревирдер

къил къакъудна къецепатан улькейриз феий гъикъван жегъилар чиде аз. Хайи хуьр, паб-аял туна физвайбурун чехи пар къватийра аваз хъизва ватандиз. Жечни сангизни тефена, хайи чилел къару хъайитла, четивилерикай кичле тахъана къвалахайтла, жуван хизандинни хуьруьн къайгъу члугуртла?

Зи рикел юкъван виш йисарин са лезги адет юкъваз. Гъар са хуьруьз вичин аваг ва аваган авай. Аваг кимел жемътид хкъагъай члехидаз лугъудай. Аваган члехида агъалийрихъ галаз меслятдай чка тир. Хуьруьн гъар са месэла инал гъялдай. Агъасакъларин гаф виридаз къанун тир. Аваган гъакни жегъилриз тербия гудай мектеб я лугъудай. И мектеби гъар са касдиз хайи чил, хайи члал, лезгивал кланради. Намусдинни гъейратдин ким тир аваган. Гъар са кас жуьвал хуьз мажбурдай ада. Гъайиф хъи, къе чи аваганрихъ, кимерихъ виликан къуват амач. Хуьруьз аявал ийидай акуллу, камаллу къуьзекрин гъиллай акъатнава абур. Къе кимерал къумар къуьгъазава, эрекъ хъазава. Бес ихътин хуьруьк берекат, гъуьрмет жени? Жечни виликдан хъиз ким абурдал хъайитла, акуллу ксар хъяна анал хуьруьн месэлайрирай, ам вилик тухуникай веревирдер авуртла? Заз чиз, чи хуьрера камаллу ксар мадин авачиз туш. Абур вилик акагъайтла, халкъдин къайгъуйрик гелъкейтла, чи гъаф месэларини гъял тахъана амуькч.

Мад са месэладикай лугъуз кланзава. И муькъара са къвализ илифнай зун. Къвалдин несиар жуваз чизвайбурун тир. Адуькъна ихтилатгъавай члавуз абурун аяларни мектебдай хтана. Вучиз ятлани дилдин буба аялрихъ галаз хайи члалал ваь, маса члал рахазвай. «Я свас, - лагъана аз аялрин диледиз, - куьн лезгидалдин вучиз рахаз-

вач?» Ада кланз-такланз жаваб гана: «Завай абуроз лезги члал чириз хъанач». «Я бала, - лагъана аз, - лезги хуьре яшаммиш жез лезгидалдин рахан тийин вуч лагъай члал я? Чна адаз дилел члал лугъуза эхир. Вун диде я, вуна абуроз жуван члал чир тавуна патан члал гъикл чирзава? Маса члалар чир хъун хъсан кар я. Амма клвенкъе жуван дилел члал чирна кланзава».

И вакъидилай гъуьгуьниз зун са финкирдал атана: дилейри кваз къавуртла, абур чпин аялриз лезги члал чир тавуртла, чавай хайи члал хуьз жедач. Лезгидал рахазвайбурун къадар шегъерра хъиз, хуьрерани къвердавай тлимил жедач, халкъ арадай акъатда. Алай девирда хизанда дилешгъилдин роль хъажун виридалайин кар алай месэла я. Чи дилешгъилр хизанда гъукм гъайбуру хъайитла, эрекъ хъазвайбурун, къумар къуьгъазвайбурун къадарин тлимил жедач. Чи аяларни жегъилар лезгидалдин рахад, хайи члал квахъдач. Чи дилейри, вахари и месэладикай фагъум авуна кланзава.

Жуьвал хуьн патал чна чи адетарни хвена кланзава. Хъсан адетар лагъайтла, чачъ гъаф ава. Виликдай вахтара маса халкъарин векилар муьгман атайла абур чи ануькъун-къарагъунал, рафтавилерал, муьгманпересвилел, чи пекерал, халичайрал, суматрал гъейран жедай. Къвердавай чи къвалерай ихътин лишанарин квахъзава. Хуьруьн къвалер шегъердин саягъда рестеда твазва. Мехсерар шегъердин саягъда тухузава. Девир вилик физва, къулухъ амуькъна кландач лугъузава. Гъахълу гаф я, амма жуван лезгивилин лишанарни хвена кланзава эхир. Жуьвал хуьн гъар са халкъдин буржи я. Ам хвейи халкъдин уьмуьрини яргъи жедач.

Агъаверди АЛИВЕРДИЕВ,  
къхьираг.  
Кълар райондин Мучугъ хуьр.

## Къурушвийрин мисалар

Куьгъне Къурушар Европаддин виридалайини къакъан хуьр я. Шалбуз лагълин хилел, адалай фенвай наонал экъя хъанвай Къуруш къакъан дагълари элкьуьрна юкъва туьна. Гедик (Базардугъуь) дагъ, Турфан дагъ, Яру дагъ, Нессен дагъ, Вахъач дагъ, Кичен дагъ Къурушар хуьзвай такабурулу килейриз ухшар я. И хуьруьн патарив Теки, Миграгъ, Миграгъ Къазмаяр, Усугъчай, Келет, Граг, Вилет, Филер хъин хуьрера ава.

Къуруш акъван къакъандал ала хъи, на лугъуди ина яшаммиш жезвай инсанар дагълара авай лекъер я. Гъакъикъатдани къурушвиар гъа лекъер хътинбурун я: кичл тийижир, мерд, рикл ахъа, мугъман клани.

Магъмуд Хиналугъувиди вичин «XIV-XV йисара Дагъустанда ва Ширванда къиле феий вакъиялар» ктабда къхъизвайвал, Исмаил бег ва Гъасан бег эмирар тир члавуз Къуруш вири Дагъустандин меленядин меркездиз элкьвенвай. Инаг вичин алимралди сейли тир. Исятдани и хуьр алимрин макан я. Инай 80-далай гъаф алимар акъатнава. XIX виш йисан эхирра Къурушдал хъайи В.А.Пастухова къхъизвайвал, ина урус члалал кленнавай инсанарин авай.

Къуруш гъакни Къафкъаздин ва Европаддин виридалайини девлетлу хуьерикай сад тир. XIX виш йисан эхирра ина 194 агъуз хипер, 3 агъуз балканар, 5 агъуз калер хуьзвай. Вири Къафкъазди Къурушдал гъасил ийизвай къуркъушумдикай менфат къачузвай.

Хуьр яргъалди уьмуьр гълазвай инсанралди сейли я. Са беред ина 120-150 яшарин инсанар яшаммиш жезвай. Ихътин ксар хуьре исятдани ава. Къурушдин агъилриз гъафни-гъаф бубайрин мисалар чиде. Чка атунивай абур чпини цийи мисалар туькълугъузава. 1874-йисуз Къурушдал хъайи академик А.Беккера хъенай хъи, и хуьруьн къуьзуьбуру гъаф камаллу ксар я, абур дерин метлеб авай бубайрин мисалралди рахад. Ихътин мисалар гъуьгуьнлай 1892-йисуз Москвада акъатгъавай «Русский архив» журналда чп хъанай.

Лезги бубайрин мисалрин арада къурушвийрин мисалри махсус чка къазва. Чпин еридал гъалтайла абур дерин метлеб



авайбуру, гъар садаф фагъумиз тадайбуру я. Агъадихъ чна къурушвийрин виридаз чидай машгъл мисалар галагъиз са къадар маса мисалар келдайбурув агакъарзава:

- Асланар алахъна, никлерин девран хъана.
- Бахтунни хуьререз, бахтсузвиле ишез чирда.
- Бубадин чирвилерин хъикай алим ийидач.
- Вак авказ гелехъ экъвемир.
- Вацлун деринвал чириз жедач, дилешгъилдин риклин – ваь.
- Вичин далдамдин ванцин гъиллай масадан ван къевезвач.
- Гар авачиз юг вегъемир.
- Гуьльгъгъди вандин хем дегъшарда, хесет ваь.
- Гъарай-эвердалдин крар туькълугъуьр хъанайтла, ламра инкъа са къвал эцигдай.
- Далдамдиндиз цегъер анжах хам авкада.
- Дустунал вил алайди свас авачиз амуькъда.
- Душмандин виликай катая хва диледи негъда.
- Жив живедал къавада, чархарал ваь.
- Къьгал касди дустар жагъурдач, дустари ам жагъурда.

- Къьгал женгина, дуст къеве гъагъайла чир жедач.
- Къвал хейида хуьрни хуьда.
- Келун фунн яд хъиз герек я.
- Ламрав агатайди къарада, шивдив агатайди цуькъведа жедач.
- Нубат авачир регъе къил хамир.
- Рахазвайдалай яб гуьни алакна кланда.
- Рикли фагъум тавуртла, вилериз авкадач.
- Руш чехибурун, балклан жегъилрин меслятдалди хъагъ.
- Сад такунмаз масдан къадар чир жедач.
- Сарара къал экъуьрна лугъуз руфун тух жедач.
- Тяди къай яд гъуьлуьв агакъдач.
- Хайи члалакай агъанатгъавайди вичин иеси къадай килчиз ухшар я.
- Хъсан килих инсандин бахтлувал я.
- Шаир виринра шаир я, пачаг анжах вичин улькъведа.

Алисман СЕДРЕДИНОВ,  
Дагъустан Республикадин  
Магачкъала шегъер.

*(Эвел газетдин 2014-йисан 28-ноябрдин тилитда)*

Казакар даркардай акъатиз тимил амаз чархалай абурал къванерин марф къвана. Вилик катзавайбур Абдулманаф, къулху члугзавайбур Умалатан къчагърин гувлейриз туыш хъана. Къве сят къван члугур ягъ-ягъуна урусри 60 казак квадарна. Абдулманаф муытуыгъ хуухъ лагана ракъурай кас казакрин чехида яна къена. И карди къчагърик хъел кутуна. Абуру гъам виликай, гъамни къулхуай басрух гун давамарна. Мадни са шумуд казак гъелек хъана.

Балкларралдай казакриз чамарна чпин чан кубягъиз клан хъайила, Абдулманаф къчагъар са къерехдик хъана. Рехъ ахъа хъайи кумазни чархалай къванер авахъна. Кухунай балкларан къвалалай дерин кламуз аватна. Къад-къаннищлук казак ик гъелек хъана. Чөб эл-къуарна юкьва тувнайи чиз-чиз казакрин чехида ягъ-ягъунар давамарун къварариз къачуна. Ада къчагъар 20 кас я лагана фикрнайвай, абурун къадар пара тирди фагумнавачир. Муытуыгъ тахъун чехидаз багъа адукъна. Ийф алукъайла къчагърин чархалай авадарай къванеркай кухунай балкларин чпин исияр клурарик кутуна. Са къадарбур къванер акъуна къена. Пакамахъ шудралди къенвай казакарни балклар акур чехиди муытуыгъ хъана. Ада вичин 120 аскер квадарнавай. Къчагъри казакрин яракъарни балкларан вахъчуна абурук къанч. Абдулманафа лагана: «Мад гилера куыч чин винел атайтла, чна садни саламатдиз акъайдач. Команданти са полк ракъурайтани, чаз кичлө туш. Чна а полк садни тутуна кулварда.»

Сад лагъай гилер тир къубадин комендантди икъван аскерар квадариз. И кардай сердерди вичиз гъад къадайди алаз хъсандиз чизвай. Гъавилэй вич тахирсар кушурди субутиз кланз сердердиз чар къена. Къуба патан тамара вишералди къчагъар авайди, абурухъ галаз жөнг члугун гъаф четин хъанвайди малумарна. (Килиг: ЦГВИА. Ф.400. Оп. 259/909.Д.43).

Сердерди комендантдиз туыгъмет ганаптани, адавай секиндив акъвазиз хъанач. Маса чкайрани къчагъри урусриз вилин экв гузвачир. Дагъустандин губернаторди подполковник Б.Кушелеван деллар асасдиз къачуна сердердиз къенай: «...Къчагърин клеретлар къвердавай къалин жезва. Ча делларалди Кууре ва Къуба патан къанищудалай гъаф ихътин клеретлар ава. Абуру чка атайла сад садаз куымекар гуз чин постарал вөгъизва. Ик гъалди давам хуунухъ мумкин туш. Абурухъ галаз жөнг члугвадай къилди тактика хъяна кланзава. Чун куы серенжемдал вил алаз акъвазнава.» (Килиг: ЦАКАФ.2. Оп.4.Д.3).

### Сердердин серенжем

Къчагърихъ галаз жөнг члугун патал сердерди гайи серенжемда са шумуд мөсала къилди кейд авунвай: постар мягъкемарун патал цийи къуватар желб авун; къчагърихъ галаз чхети къуватарди жөнг члугуна абур терг авун; клеретрин чехибуру чулувин гиллиз къачун, и кар мумкин тахъайла клеретдавай хайирин куымекардай абур яна рекин; къчагъар арадай акъудун патал чкадин белгерикайи девлетлуыркайи менфят къачун. Урус начагъдиз къулдугъзавай белгер лагъайтла, тек са Къиблепатан Дагъустанда 426 кас авай (Килиг: ЦГА ДРФ.126.Оп.2.Д.79. Л.66). Абурукай гъабуруз къчагъар авкадай вилер авачир. Вучиз лагъайтла къчагъри

чка атунайвай абурун мал-девет тарашиз кесибуриз пайзавай.

Сердердин серенжемдилай къулху Дагъустандин губернаторди и белгер вичин къилив къватна абуроз чин къилиз акъудна кланзавай крарикай лагана. Сердердин буйругъдалди Къиблепатан Дагъустандин белгери Къуба патан къчагърихъ, Къуба патан белгери Къиблепатан Дагъустандин къчагърихъ галаз жөнг члугуна кланзавай. И кар патал абуроз къилди клеретлар туыгура лагъанвай. Гуя Къуба патан къчагъри куыревиар, Кууре патан къчагъри къубавиар тарашзава къван. Им лезгиар сад-садал гъалдарунин, халкъ пайипаар авунин сиясат тир. Гъакъикатда лезги къчагъар халкъ тарашунихъ машгъл тушир. Акси яз, абур кесибрин нви хъвазвай девлетлуырин дуван ийизвай. Тарашчивал ийизвайбур лагъайтла, чкадин гъакимарни урус чиновникар чөб тир.

Чапхунчийри виликан девирра хъиз мад къве рекъикай менфят къачузвай: «Агъалияр чкадин гъакимрин куымекардалди гъалдай фидайвал тарашун, и гъа-

Абдулманаф акурла клурвиар пагъ атлана амукъна. «Яраб кас чалай нарази я жал?» - лагана фикирна абур. Вири жөмятар кимел къватл хъайила, Абдулманафа лагана:

- Жөмятар, аз Шунгъар лугъудай кас чидайди туш, ада куын алпурарнава. Заз ван хъайивал, ада мад са шумуд хууре ихътин крар авунава. Гагъ зи, гагъ Умалатан Тварцелай агъалияр тарашнава.

Къубузубурукай сада жузуна:  
- Я хва, бес ада ви твар гана, къчагъри куымекар лазим я лагана эхир. Бес гила гъик хуы?

- Гъик жөда къван, я буба. За а фасикъ жагъуна адан таб рахай мез атлуда, куь мал-къарани вахкуз тада.

Клурвирир гъаф гайи Абдулманаф гежар тауна Шунгъаран геле гъатна. Тарашчивал шерикрайи сада адаз хабар агакъарна. Шунгъара «за адаз фасикъ вуж атла чирда» лагана гъазурвилер акуна. Подполковник Б.Кушелеван 30 аскердин ва вичин 20 гъилибандин куымекардалди чинеба Абдулманафан рехъ атлана акъвазна.

Члур члх хътин Шунгъараз вичивай Абдулманаф къаз жөдайди хъиз хъанай. Ам къчагъдин алакунрикай хабарсуз тир. Абдулманаф акъван вилегъ, игытылту кас тир хъи, ам гъинай атана, гъиниз фенатла садавайни къил акъудиз жөдачир. И гъилерани гъак хъана. Шунгъара гъикъван адан рехъ хъенатани, кас пайда хъанач. Гъавилэй тарашчивал ийфизин адан рехъ хвена. Югъ ахъа хъайила, ам пагъ атлана амукъна. Аскерар садни амачир. Гъилибандин гилер кулуннаваз адан вилик акъвазнавай. Шунгъара тфенгалд гил вөгъена, яракъ вичин чкадал аламачир. Юкьвавай гапур къакъарай акъудиз клан хъана. Гапурни амачир. Аламатдин кар тир, адан юкьвавай гапур ахъайнавай, амма вичи хабарни кунвачир. Бес Абдулманафа аскерар вутнавай? Гъилибандар гъик къуна? Са гуйлө къванни ахъа хъанач эхир. Аламатдин сир тир.

- Шунгъар, - лагана Абдулманафа, - зи твар гана халкъар тарашун ни чирнавайди я ваз?  
- За тарашайди туш, мал-къарадикай вазни гуда лагъайди я.  
- Зуни вуш хътин тарашчи я ман акл ята? Я фасикъ, зи твар къашурдай вуч ихтияр авайди я?  
Хъел акагай Абдулманафа адаз са гъуд чуыкъвена. Шунгъараз гил вөгъена къчагъдин юкьвавай гапур къакъарай акъудиз клан хъана. Ирид юкл алай Мегъамед хътин Абдулманафа адаз къвед лагъай гъуд чуыкъвейла Шунгъар кланарин хъиз элькъвена са шумуд метр аралуда авай къванцел гъалч хъана. Тарашчивидиз къчагъ икъван гужлу кас тирди чидачир. Ам са гуж-бадалади къвачел къаратгайла атай тар хъиз чидел ярх хъхъана. Вичин гъилибанрикай сада адаз тфу гана лагана.

- Бес вуна Абдулманафаз фасикъ вуж ятла клугъзвай хъи. Чира тлун.

Къчагъардиз гъилибандин гафарикай хуш агага:  
- Эхъ, - лагана ада, - гила квез фасикъ вуж кас ятла вилералди акуна.

Ахъа ада пуд гъилибандин гъилер ахъайна буйругъ гана:  
- За квез пуд сятдин муыгълет гузва. Тядиз клурвирир мал-къара инал хъваш.

Малар хъайдалай къулху Абдулманафа есирда кунвай аскерар ахъайна, амма яракъарни балкларан абуроз вахъанач. Ахъа Шунгъарни адан гъилибанар еперив балкларин пурарал кутлуниз туна галчурир-галчурир Клуррин хур галайнихъ тухвана.

**Муъзеффер МЕЛИКМАМЕДОВ**  
(Гуыгъ ама)



## Цийивилер

[www.samurpress.net](http://www.samurpress.net)

### Мад са телеканал

Виликай къвезмай варцара уртах тир Туьрк телеканал кардик кутата. Ихътин теклиф алай йисан июндин вацра туьрк члалан ульквейрин кыллерин Бодрумда кыле феий мярекатдал Къзахстандин президент Нурсултан Назарбаева ганай.  
Цийи телеканалдихъ «AL Jazeera», «Euronews» телеканалрихъ хътин статус жөда. Телегунугар ингилис ва туьрк члалан ульквейрин гъукуматдин члаларл тухуда. Цийи телеканалдиз «Eurasia Life» твар ганва. Гуыгуылай и твар дөстшардай няят ава.

### Чаларин музей

И йицкара Россиядин са баз алмир и улькведа чаларин музей арадал гъун патал теклиф ганва. Ихътин музейин гъам къадин ва къенвай чаларикай деллар къватлгъи, гъамни гилан чалар хуэ куымекар гуда. Алай вахтунда Россияда 200-дав агакъна халкъар яшамни жезва. И халкъарин чаларикай гегеншдиз малуматар къватлгъа, къилди ктабар чапдай акъудла. Гъа са вахтунда чаларин чалар чирдай курсарин арадал гъуйла. Илмдин рекъай чалар чирун патал къилди ктабхана кардик кутата. Гъа ик, чаларин музей Россиядин халкъарин чаларин меркездиз элькъведа.

### Пара жезва

Алай вахтунда дуныядин агъалийрин къадар гъаф йингидакъа гъаф жезва. Агъзур йис идалай вилик чилин винел 300 миллион къван агъалияр яшамни жезвай. XV виш йисан эхирра и рекъем 450 миллиондиз агакъна. XVIII виш йисан юкьвара агъалийрин къадар 900 миллиондилай алтана. Исътяда инсарин сан 7,2 миллиардин агакънава.  
Дуныядин 194 ульквейдай 10 ульквейдин гъар сада 100 миллиондилай гъаф инсар яшамни жезва. Кыл акъудай ксари лугъзавайвал, ихътин вилик фини гъаф четинвилерни арадал гъызва ва вири агъалияр тлун-хунывай тамнарар жезвач. Инсарин къадар анкъа 2050-йисалай тимил жез гатлуда.

### Къафкъаз чирдай институт

Азербайжандин Милли Илмирин Академияди цийи кархана арадал гъана: Къафкъаз чирдай институт. Алай йисан 10-ноябрдиз къабудай къарарив къалайвал, институтди Къафкъаз, гъакни Азербайжандин и регионрихъ галаз алакъар чирунин карди чехи роль къуытыва.  
Цийи карханади Къафкъаздин халкъар чирунин, абурун чалар ахтармивунин крарин къилиз акъудла. Санлай институт къилди са шумуд олдедиклай туыгуьруда. Ина члхъ алакъунар ва тежриба авай пешекарни къвалахда.

# ГЪЕЛЯГЪ



4

26.12.2014 Самур

# «СУВАР» ВНОВЬ ПОРАЗИЛ ЗРИТЕЛЕЙ



**21 декабря в Азербайджанском Государственном Театре Оперы и Балета прошел, ставший уже ежегодным, концерт Лезгинского ансамбля песни и танца «Сувар», известного не только в Азербайджане, но и далеко за его пределами. Созданный 18 лет назад в городе Баку ансамбль «Сувар» сегодня является любимым народным коллективом, который добился больших творческих успехов. А покателем такого успеха является то, что его концерты всегда проходят с аншлагом. И в этот раз в зрительном зале на 1200 мест изолке негде было**

Концерт проходил под названием «Посвящение матерям». Ансамбль языком лезгинской души и искусства постарался передать миру послание о таких вечных и великих ценностях как братство, дружба, понимание, любовь к матери. Концерт явился неким призывом к миру. Миру, где ежминутно совершаются сокрушающие своей жестокостью деяния. Это попытка языком культуры напомнить людям о том, что Бог возложил на нас миссию служить Ему, а не Сатане, о том, что создавать гораздо приятнее, чем разрушать. Программа также нацелена на воспитание чувства гордости за свою родину и государство, чувства патриотизма, служения обществу.

Ведущая концерта, талантливая солистка Джавахир Абдулова, открыла концерт песней «Наставление матери», олицетворявшей собой призыв к человечеству. Слова и музыка песни принадлежат руководителю ансамбля и его создателю Седает Керимовой.

Концерт украсили песни известных солисток ансамбля Джамили Заловой, Эльвины Гейдаровой, Розы Гаджимурадовой. После четырехлетнего перерыва в ансамбль вернулся тенор Рашад Ибрагимов. Известная итальянская песня «Пора прощаться», в исполнении Рашада и Эльвины, обладателями безупречных вокальных данных, была встречена шквалом аплодисментов.

Как сказала Седает ханум, сбылась ее давняя мечта - создать хор. Эту мечту смогла сделать реальностью Сурия Хаспалатова, талантливый хормейстер ансамбля. Зрители внимательно слушали песни «Махи дилбер», «Горцы», «Родная земля» в исполнении хора, как будто вживаясь в роли героев песен.

Заметим, что практически все участники ансамбля и поют и танцуют. В профессионально поставленных танцах можно было разглядеть психологию лезгинской души, ее смелость, открытость. Многогранный талант молодых участ-

ников коллектива уже позволяет солистам ансамбля, воспитанникам известного хореографа Зейнала Джигерханова, таким как Анар Бутаев, Бейлер Дадашов и Гюльнара Караханова, самостоятельно давать постановку танцам. Один из таких номеров, «Озорные девочки», особенно запомнился зрителям.

Танцы в лезгинской культуре занимают особое место. Огненные, страстные танцы «Сувар» овцев сопровождали радостным выкриками, танцоры пылали энергией, улыбкой, любовью, торжеством, жизнелюбией... Танцы не прекращались даже во время антракта, где свое мастерство показали и зрители. Танцевали и после завершения концерта, уже за кулисами. Энергии танцоров, наверно, хватило бы на три таких концерта.

В танцах «Кавха» и «Мужской танец» в исполнении девушек нежность и задор сменяли смелость и гордость. Вокалисты исполнили вместе песню Топфика Кулиева «Баку» и попури из азербайджанских песен.

Невозможно было без слез радости смотреть на танец младшей группы ансамбля, когда они с недетской четкостью и резкостью движений выполняли сложные танцевальные элементы.

Зрители одарили ансамбль не только цветами, но и непрекращавшимися аплодисментами, не оставив без внимания ни одного участника. Красочные наряды исполнителей были со вкусом подобраны к духу каждого номера.

Завершился концерт, который прошел без спонсора, гимном ансамбля «Сувар», написанным его руководителем и ставшим родным для всего коллектива. С. Керимова поблагодарила всех солистов ансамбля за невероятный труд и самоотдачу. Детская группа ансамбля получила памятные подарки.

Нужно отметить, что Седает ханум удалось собрать искренний, страстно и безвозмездно работающий коллектив.

В кулуарах говорили о том, что «Сувар» заслуживает получения почетного звания государственного ансамбля, руководитель и многие члены ансамбля - почетных государственных званий.

Хотелось бы, чтобы созданный относительно недавно институт по межнациональным вопросам, вопросам мультикультурализма и религии при Аппарате Президента, Центр мультикультурализма, обратил внимание на благородную деятельность ансамбля во благо своей родины и подействовал коллективу в решении сопутствующих финансовых проблем, и, что самое важное, в получении статуса государственного ансамбля. Также важно желание лезгинской общественности видеть свой родной ансамбль, который с честью представляет Азербайджан во всем мире, в статусе государственного ансамбля.

**Гюльнара ИНАНДЖ,**  
руководитель международного  
онлайн-информационно-  
аналитического центра «Этноглобус»

## ЗА ВЫДАЮЩИЕСЯ ЗАСЛУГИ

Директор Института Философии РАН, академик Абдусалам Гусейнов награжден высшей наградой Республики Дагестан - Орденом «За заслуги перед Республикой Дагестан». Вручил его Глава Республики Дагестан Рамазан Абдулатипов 6 декабря во время своей встречи со студенческой молодежью московских вузов. Основанием послужил семидесятипятилетний юбилей ученого, который академик отмечал в марте этого года.

Абдусалам Гусейнов уроженец села Алкадар Сулейман-Стальского района, происходит из знатного рода Алкадарских, восходящих к великому шейху Мухаммаду Ярагскому и известному дагестанскому ученому Гасану Алкадари, приходящемуся академику двоюродным дедом. Выпускник философского факультета МГУ им. Ломоносова, проходил научную стажировку в Берлинском университете имени Гумбольдта. В 1964 году защитил кандидатскую, а в 1977-ом докторскую диссертацию. С 1970 года доцент кафедры философии, а с 1982 года профессор кафедры этики. Читал лекции в десятках европейских университетах.

Абдусалам Гусейнов автор более 200 публикаций, среди них 11 монографий, а также ряд учебников. Он подготовил 10 докторов наук и более 30 кандидатов наук. С 1987 года ученый работает в Институте Фило-



софии РАН. В разные годы он возглавлял сектор этики, отдел социальной философии и философской антропологии, в период с 1994 по 2005 год был заместителем директора института. В 2006 году был избран директором Института философии РАН. Является членом Международного Института Философии (Париж, Франция); членом Научно-экспертного Совета при Председателе

Совета Федерации Федерального Собрания РФ; вице-президентом Российского философского общества; сопредседателем Московско-Петербургского философского клуба; сопредседателем Междисциплинарного Центра по философии права.

Входит в редколлегия изданий «Вопросы философии», «Философский журнал». Председатель редакционного совета журналов «Философия и культура», «Знание. Понимание. Умение». Ответственный редактор журналов «Этическая мысль», «Общественные науки» (на англ. языке).

Абдусалам Гусейнов также является членом Почетительского совета Фонда поддержки лезгинской науки, культуры и образования «Лезги лувар».

В 1996 году он был награжден дипломом ЮНЕСКО с вручением медали Махатмы Ганди «за выдающийся вклад в развитие толерантности и ненасилия». В 2003 году стал лауреатом Государственной премии Российской Федерации в области науки и техники. С 2008 года является почетным доктором Санкт-Петербургского гуманитарного университета профсоюзов.

Редакция газеты «Самур» поздравляет академика с награждением, желает ему крепкого здоровья и творческих успехов.

«САМУР»

## ЗАБЫТЫЙ НАРОД ИЗ КОРАНА

*В мусульманской мифологии народ адитов (адов) считается одним из реально обитавших на территории Южной Аравии. Однако в научных кругах вопрос об их существовании вызвал немало споров. Дело в том, что в исторических документах не сохранилось упоминаний о людях со столь развитой цивилизацией и высоким уровнем жизни.*

*О народе адитов вы не найдете упоминаний в исторических источниках. Это представляется весьма странным. Однако не следует забывать, что они проживали в Южной Аравии - регионе, отдаленном от густонаселенных областей Среднего Востока и Месопотамии. Поэтому неудивительно, что контакты с другими племенами у них были весьма ограничены. Нельзя не учитывать и тот факт, что письменность здесь была еще не известна. Тем не менее, хотя исторических записей об адитах нет, они довольно подробно описаны в Коране.*

### Благословенная земля

Сегодня территория юга Аравийского полуострова представляет собой бесплодную пустыню. Тем большее удивление вызывает один из аятов Корана, посвященный адитам. В нем рассказывается о существовании ручьев и садов, которые «даровал им Аллах».

Древние греки называли этот район Eudaimon Arabia, древние римляне - Arabia Felix, а арабские ученые Средневековья - «Аль-Йаман Ас-Саид». Все эти названия означали одно и то же - «благословенная (счастливая) Аравия». В на-



стоящее время она включает в себя Йемен и Оман. Несмотря на безрадостные современные пейзажи, исторические данные свидетельствуют, что в древности эта территория утопала в зелени и изобилвала ручьями. Местные жители наслаждались мягким и благоприятным для жизни климатом. Была и пустыня, однако она не занимала столь обширной территории. О местных плодородных почвах и лесистых горах в своих трудах римский ученый Плиний, а в настоящих надписях древних храмов говорится, что здесь охотились на различных животных, которых затем приносили в жертву.

Кораническая сура «Поэты» также повествует об адитах и их образе жизни. В частности, сообщается, что они возводили «на каждой возвышенности колонны» и строили ци-

стерны для сбора воды. Старинные предания по мотивам Корана представляют адитов людьми высокого роста, жившими в городах под властью царей. Они считались самыми процветающими и благополучными людьми своего времени. И для подобных утверждений были основания.

Дело в том, что адиты проживали в важном стратегическом районе, бывшем в древности центром торговли пряностями между Северной Аравией и Индией. Местные жители традиционно торговали ладаном, который пользовался огромным спросом, так как применялся в храмах во время обрядов. Кроме того, здесь добывали янтарь, в изобилии выбрасывавшийся волнами Аравийского моря. Янтарь также был ходовым товаром и широко использовался в ювелирном деле. Стоимость ладана и янтара в те времена приравнивалась к золоту.

Но богатая и безмятежная жизнь адитов внезапно и трагически прервалась. И виновниками этого, согласно Корану, стали сами адиты.

### Неудачная миссия пророка

Священная книга мусульман утверждает, что адиты отличались жестокостью и порабощали иноплемеников, среди которых сеяли раздор и смуту. Видимо, длительное процветание и бесконтрольная власть привели к тому, что они возгордились и стали первым народом Аравии, который отказался от Аллаха и вновь начал поклоняться идолам.

Чтобы образумить вероотступников, к ним был послан пророк Худ, родом из того же племени. Он призывал свой народ одуматься и вернуться к заветам и законам Аллаха. Пророк утверждал, что идолы не приносят никакой пользы, упрекал соотечественников за леность ума и нежелание видеть очевидное могущество единобожия. Однако в ответ встретил лишь враждебность, был обвинен во лжи и стремлении нарушить обычаи предков. Адиты отказывались поклоняться единому Богу и заявляли, что он является ничем по сравнению с идолами, которые приносят им победы и пропитание. Кроме того, они усомнились, что сам Худ является пророком, поскольку он простой адит, которого, скорее всего, идолы лишили разума.

Возмездие не заставило себя ждать. Не подчинившиеся предупреждению адиты были жестоко наказаны. В Коране повествуется, что когда их постигла засуха, они отправились в Мекку просить у Аллаха дождя. Из трех туч, предложенных на выбор, адиты выбрали самую темную, посчитав, что она принесет им избавление от жары. Но она принесла свирепый ураган, «от шума которого лополались в ушах».

По преданию, песчаная буря и мощный вихрь бушевали семь ночей и восемь дней. Холодный ветер и пески истребили плодородные земли и поселения, плотины и каналы, уничтожили все живое не только на земле, но даже в пещерах. Буря снесла до основания как рядовые строения, так и прочно построенные дворцы. Она принесла гибель адитам, которые уносились ветром в небесные, «словно стволы пальм опрокинутых». За короткое время был уничтожен весь народ. Богатые уголья, жилища и оросительные сооружения - все покрывало песком, а обитатели города были погребены живыми. Спасение нашли лишь пророк и несколько праведников.

Расширившаяся со временем пустыня не оставила и следа от бывшего людского величия. Какое-то, что этот народ был забыт навсегда. Мало того, возникли даже сомнения в его существовании. Но XX век вернул адитов из небытия.

### С помощью спутника

В начале 1990-х годов первые полосы крупнейших газет мира запестрели заголовками об открытии «Атлантиды песков» - древнего города Убар. В мусульманском мире это известие было расценено как важнейшее археологическое открытие. Ведь до этого многие люди считали адитов эзотерическим мифом или же полагали, что их никогда не удастся найти. Открытие древнего города из Корана возбудило огромный интерес.

Первым, кто обнаружил мифический город, был археолог-любитель и историк-арабист Николас Клэпп. Но этого



бы не случилось, если бы он не наткнулся на редкую книгу английского ученого Бертрама Томаса под названием Arabia Felix, изданную в 1932 году. В одной из глав этой книги англичанин заявил, что напал на след города, называемого бедунами Убаром. Во время одной из экспедиций пустынные кочевники даже показали ему старую тропу, рассказав, что она ведет в этот город. Однако Томас вскоре скончался, так и не успев начать раскопки.

Его идея развил Клэпп. Чтобы доказать выдуманную гипотезу и сообщения бедунов, он обратился к специалистам из Национального управления по аэронавтике и исследованию космического пространства (NASA, США) с просьбой сделать фото этой местности со спутника. После долгих уговоров NASA согласилось выполнить столь необычную просьбу, и в руки ученого попали прекрасные снимки интересующего его района. На них были хорошо видны следы некоторых дорог, которые отчетливо различались с высоты. Изучив массу античных карт, Клэпп обнаружил, что на карте древнегреческого ученого Птолемея (II век) отчетливо указывалось местонахождение древнего города. Сравнив ее с полученными снимками, он убедился, что отмеченная на ней дорога, ведущая в город Убар, и одна из дорог на снимках NASA полностью совпадают. А там, где они обрывались, находилась обширная равнинная территория, на которой в древности и мог находиться город. В итоге его местонахождение было подтверждено раскопками.

Спустя годы в пустыне были расчищены руины «Атлантиды песков» - Убара. То, что они принадлежат легендарному городу адитов - Ираму, доказало открытие высоких колонн. Ведь в Коране поселение адитов отмечается как «Ирам многоколонный». В отличие от других древних городов региона, где колонны были монолитными и квадратными в сечении, здесь они имели круглую в сечении форму и располагались крутообразно. В этой связи показательно не только суры Корана, посвященные адитам, но и сообщения античных писателей и историков Плиния и Страбона о южном Йемене, как о крае, «украшенном поражающей красоты храмами и дворцами».

Сегодня уже есть все основания утверждать, что исторические и археологические факты объективно доказывают существование адитов, и частично подтверждают описание Корана.

Евгений ЯРОВОЙ



# “САМУРДИН” МЕКТЕБ

Хана кван, ханач кван са хуьре Рахузат твар алай са свас. Ам акван иер тир хь, сураквар кьунши хуьренини чканвай.

И Рахузат иер тир кванни бахтсуз тир. Пудра хизан туькьурай адавай садрани вичин муг чими ийиз ханач. Ара датлана мурмурдай, гзаф рахунардай папаквай ксар катнай. Рахузата лагайтла, вичин хесетдилай ваь, бахтуникай хьелнавай.

Кьунши хуьре Кьени лугьудай чатун устлар авай. Акун кумазни Рахузатал ашукь ханай кас. Кьенидин кьаст чир хьайида мукьва-килийри гьармада санихьай алаз ахмурарнай: «Вуна адан иервилли килимгир. Хьсан папаквай пуд гьуьл катда».

Ингье Кьенидиз вичин ниятдилай гьил кьахуз кланзавачир. Ада рушан мукьва-килийр кватна абурувай жузун-качузунна.

Рушан сад лагай гьуьл харат устлар тир. Вичин папан хесет мехьерилай кьвед-пуд югь алайтила чир хьанай алаз: галатун тийижиз гаф регьведай сиви. Садра кьвалин кьав гьунгуьна хузга клан хьанай касдиз «Валай кар алакьайди туш, кьвал акхамир, аватна кьам хада вуй», - лугьуз телегь-билегьнай Рахузата. Кас кьвал акьахна кьвалехив эгечлай лани паб акьваз тийиз раханай. Касдин кьил акл дакьунвай хьи, эхирини кьвач галкьана анай кламуз аватна.

Текьена сагь амуькай ам «Чан ала-маз ихьтин папавай яргьаз хьана кланда»,- лагьана кьвалей катна.

Кьвед лагайди гьетерхан тир. Кьвалик-кьак гелкьведай ала папаз хьеши хуьрай лугьуз кьур гьетер чан-тайралди кьвализ ялдай. Рахузата лагайтла, вилерай хкидай касдин хьсанвилер: «Гьикьван ялда вуна и

навурдин сарак акатайла лугьуда за ваь», - ара датлана рахадай Рахузат.

«Гьайиф тушни дагьлара секиндиз хьун», - фикирна мад хьфенач кас Рахузатан кьилин.

Кьенидиз ибур аян хьанатлани, вичин гафунилай элкьвечач. Фикир-хиялри тухванвай адав чьехи вах агатна:

- Рахузат рази хьайитла, ийида чна кьез мехьерар. Зунни са шумуд юкьуз кьвале амуька.

Гьакни хьана.

Мехьерилай куьлуьх Кьенидин вах са гьафте стхадин кьвале мугьман хьана. Рахузатан хесет дегеш жезвачир. Гьа вичин сагьда, алаз-алачиз мурмурзавай ада. Кьенидин хьешивиликай гелин амачир. Вичин стхадин гьал акур ваха адав кьве нахутл вугана:

- Кьве кьалай кьвализ хьша. Ибур япара тур. Рахузатаз вун дагда цайлапанди яна пеши хьанва лугьуда чна.

Кьениди ваха лагайвал вуна. Гьа чьавалай гьар кьвалин агакьайла ада япара нахутлар тваз хьана. Рахузатан регь хьтин меши мад адан кьил гьарзамачир. Гьила адаз акьвазайди папан са вуч атлани лугьузай иер чин тир. Рахузата вуч лагайтлани, Кьени адан чиниз килигиз милидаказ хуьредай.

Абур кьведни бахтатар тир. Кьени, вичел Рахузат хьтин иер паб гьалтна лугьуз, Рахузатни гьуьлуь вичив кламай кьван мурмуриз тазва лугьуз.

АЗИЗРИН Севда

## ГЗАФ РАХУНАРДАЙ ПАБ мах

гьетер?! Кьвалерилай гьетрен ни алахьна физва. Жуваз маса кьвалах жагьура, тахьайтла гьа гьуьлуь хуьт-кьунда вун».

Гьакни хьана. Са кьуз гьетер-хьандин кьвач чилиних галкьана циз шугтун хьана. Жибинда чил ат-лудай чукьул хьаначиртла, бажагьат анай эьечлиз жедай касдивай. Сив кьвай папан кьилив амуькьиз клан хьанач адазни.

Пуд лагайди чубан тир. Яйлах-рай галатна хтай чубандиз раklar ахь-айзавайди, на лугьуди, эвелан иер Рахузат ваь, кускафтар тир. «Им вуч-тин ниси я вуна гьанвайди? Им гьил жуьредин чьем я? И як са кьвафун-дизни виже кьведач. Вазни кьвалах жагьана ман. Гьикьван жедва вун дагь-лара хиперни кишер гьаз? Са кьуз жа-



## КВЕЗ ЧИДАНИ?

### Куьлуь гьукуматар

Европадин лап куьлуь гьукуматрик Андорра, Монако, Ватикан ва Сан-Марино акатзва.

АНДОРРА Франциядин Испаниядин арада, рагь-эьечьидай патан Пиренейда авай князлух я. Адан чилер 468 квадраткилометр я.

Андоррадин гьукуматдин чьал каталан чьал я. Ина француз ва испан чьала-риканни менфат кьачузва. Сифтегьан мектебра тарсар каталан, француз ва испан чьаларал гьузва.

И гьукуматдин меркез тир Андорра-ла-Велья Европадин виридалайни кьакьанвиле ава. Гьукуматди туризмдалди вичин кьил хуьзва.

**МОНАКО** Лигури гьуьлуьн кьерехда ава. Им лап куьлуь гьукумат я. Адан чилер 2,02 квадраткилометр я. Эхиримжи 20 йсан кьене гьуьл куьлуь хьунухьди Монакодин чилер 40 гектардин чьехи хьанва.

**ВАТИКАН** дуьньядин виридалайни гьвечи гьукумат я. Рим шегьердин кьене анклав хьиз авай ам вичин музейралди, Мукьвас Петран имаратдалди сеиди я. Гьакни Ватикандихь дуьньяда тай авачир ктабхана ава. И гьукуматдихь аэропорт авач, анжач вертолёт ацукьдай са чка ава.

**САН-МАРИНО** Европадин виридалайни кьадим гьукумат я. Адан чилер 60,57 квадраткилометр я. Сан-Марино Кьиблепатан Европада, Монте-Титано тьвар алай дагьларин цьиргьинин кьибле – рагьакьидай хушдал эля хьанва. Им вичихь са акьванни мумкинвилер авачир гьукумат я.

# Дуьньядин мектебра

## Чара-чараз кьелда

Америкадин Садхьанвай Штатра гадайрини рушари чара-чараз кьелуни месэла гьикьван вахт я кьарьгарна. XIX асирда ина абуру чара-чараз кьелзавайди тир. Гьила и куьгьне адет арадал ханва. Исятда АСШ-да 850 «са жинсинин» мектеб ава. Пешекари лугьузвайвал, ик кьелуни аялрин чирвилер ар-тухарзава. Мектебра тухвай имтигьанрини кьелуни ери хьаж хьанвайди субузтава. Виликай кьвезмай йисуз уьлкьедин мадни са шумуд мектебда гадайрини рушари чара-чараз кьелда.

## Гьаагада кьейд авуна

И йикьара Нидерланддин «Диле Ватан» тьвар ганвай азербайжанви дишегьлийрин кьватгалди алатай йисуз Гьаагада кардик кутур Азербайжан мектебдин са йнсан юбилей кьейд авуна. И мектебда Нидерландда яшамин жезвай азербайжанвийрин аялри кьелзавач.

# ЧИ ГАФАР

## Пуьнуьгет

Пуьнуьгет – гар са нугьатда са жуьре лугьуда. Им кьвавук жедай гьуьлягь я. И гьуьлягь кьвалин руьгь аз гьисабдай, ам кьиникь чьехи кьадагь алай кар тир. Пуьнуьгетди гьаргаьайла, кьвалей са кас реькида лугьудай. Пуьнуьгетди гьарай тавун патал, алаз кьвавук чьувандик са кьас фуь кутадай. Гьилладди ихьтин ихтилга ада: «Вун кьвалин пуьнуьгет яни?» - лугьуда кьвалей эьечьлиз таклан инсандиз.

## Вирд

И гаф кьериз дуьшуьш жезма. Адан мана «иختияр, разивал гун» я. Са кьадар маса манада ам «веревирд» лугьудай гафуна гьалтзава:

вере-вирд авун, яни акьалтлай кьарар кьабул авун. Са вакьнадин, дуьшуьшдин клан-пун чирун.

## Загьа

И гаф лезги мандик сифте кьил яз тикрар жезва: Загьадур-загьа, гада Мирзага... адан мана «пишкеш», «савкьат» я.

Загьадур загьа, яни пишкеш це, пишкеш...

## Канда

Им Ахьегь нугьатдин гаф я. Ада «пис, усал» хьтин манаьар гьузва. И гаф лезги чьалан маса нугьатра дуьшуьш жезмач. Мумкин я са бязи нугьатра ам ерли тахьунни. Кьуба нугьатда и гафуни «кьантла» хьтин вариант ава.

Гьар гьафтедин кишин юкьуз аялриз азербайжан чьалани эдебиядин тарсар гьузва, тарих ва меленият чирзава. Мектебдин директор Алмаз Керимовайди лугьузвайвал, аялри милли чьалал гьевесдалди кьелзава. Мектебдиз кьвезвайбурун кьадар кьвердавай пара жезва.

## Регьбердин тьвар гана

Россиядин Ульяновск шегьердин чьехидан серенжемдалди ина авай 78-нумрадин юкьван мектебдиз машгьур сиясатчи Гьейдар Алиеван тьвар гана. Вад йис инлай вилик шегьера Гь.Алиеван гьумбет эдигнай ва адан тьвар алай майдан арадал гьанай. Гьила мектебда Азербайжандин Милли Мелениятдин Музейни кардик кутунва.

2010-йисуз Гьейдар Алиеван Фондуин президент Мегьрибан Алиевдин кьайгьуларвилдик кваз мектеб гьунгуьна хьтунай. Мектебда гьар гьалдин юкьуз азербайжан чьалан тарсар гьузва, гьакни чи республикадихь галаз алакьалу тир мярекатар тухузва.

## Куьсуьс

И куьгьневилли лишан кьвай гаф лезги чьалан бязи нугьатра амазма, месэла, ярки нугьатда. А гаф чал Зияудин Эфендиеван эсеррани гьалтзава.

«Куьсуьс» гафуниин асул мана «кьуш», «нуькк» я. Ахпа а гафуникай «аял» лугьудай манада менфат кьчунна. Кьелесяр тьвар алай хуьре исатдани гьакл лугьузва. Ничхирар куьунардайла куь! ва я куь-куь! лугьуда.

## Кьадакь-ракь хьун

И ибара кьати кьаяр хьана, чилер кьвезиз тьакьана, кьван-кьванце аклуниз лугьуда. Профессор Р.Гьайдарова кьхьенвайвал, ибаратдин сад лагай пай «кьадакь» гаф ваь, «кьада кьван» тир. А гаф «кьадакь» гафуниин, гьакни «ракь» гафуниин эхирда авай [кь] сесинин тьасьирдик дегеш хьана.

